I Księga Samuela

Rozdział 20

**20:1**

G2532
CONJ
Καὶ
Kai
–

–
V-AAI-3S
ἀπέδρα
apedra
–

G1138
N-PRI
Δαυιδ
Dauid
–

G1537
PREP
ἐκ
ek
–

–
N-PRI
Ναυαθ
Nauath
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G4471
N-PRI
Ραμα
Rama
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2064
V-PMI-3S
ἔρχεται
erchetai
–

G1799
PREP
ἐνώπιον
enopion
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2036
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

G5100
I-ASN
Τί
Ti
–

G4160
V-RAI-1S
πεποίηκα
pepoieka
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G5100
I-ASN
τί
ti
–

G3588
T-ASN
τὸ
to
–

G92
N-ASN
ἀδίκημά
adikema
–

G1473
P-GS
μου
mu
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G5100
I-ASN
τί
ti
–

G264
V-RAI-1S
ἡμάρτηκα
hemarteka
–

G1799
PREP
ἐνώπιον
enopion
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G3962
N-GSM
πατρός
patros
–

G4771
P-GS
σου
su
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G1934
V-PAI-3S
ἐπιζητεῖ
epidzetei
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

G5590
N-ASF
ψυχήν
psychen
–

G1473
P-GS
μου;
mu;
–

**20:2**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2036
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

G846
D-DSM
αὐτῷ
auto
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G3365
ADV
Μηδαμῶς
Medamos
–

G4771
P-DS
σοι,
soi,
–

G3364
ADV
οὐ
u
–

G3165
ADV
μὴ
me
–

G599
V-AAS-2S
ἀποθάνῃς·
apothanes;
–

G2400
INJ
ἰδοὺ
idu
–

G3364
ADV
οὐ
u
–

G3165
ADV
μὴ
me
–

G4160
V-AAS-3S
ποιήσῃ
poiese
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G3962
N-NSM
πατήρ
pater
–

G1473
P-GS
μου
mu
–

G4487
N-ASN
ῥῆμα
rema
–

G3173
A-ASN
μέγα
mega
–

G2228
CONJ
ἢ
e
–

G3398
A-ASN
μικρὸν
mikron
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3364
ADV
οὐκ
uk
–

G601
V-FAI-3S
ἀποκαλύψει
apokalypsei
–

G3588
T-ASN
τὸ
to
–

G5621
N-ASN
ὠτίον
otion
–

G1473
P-GS
μου·
mu;
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G5100
I-ASN
τί
ti
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G2928
V-FAI-3S
κρύψει
krypsei
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G3962
N-NSM
πατήρ
pater
–

G1473
P-GS
μου
mu
–

G3588
T-ASN
τὸ
to
–

G4487
N-ASN
ῥῆμα
rema
–

G3778
D-ASN
τοῦτο;
tuto;
–

G3364
ADV
οὐκ
uk
–

G1510
V-PAI-3S
ἔστιν
estin
–

G3778
D-ASN
τοῦτο.
tuto.
–

**20:3**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G611
V-API-3S
ἀπεκρίθη
apekrithe
–

G1138
N-PRI
Δαυιδ
Dauid
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2036
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

G1097
V-PAPNS
Γινώσκων
Ginoskon
–

G1492
V-RAI-3S
οἶδεν
oiden
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G3962
N-NSM
πατήρ
pater
–

G4771
P-GS
σου
su
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G2147
V-RAI-1S
εὕρηκα
heureka
–

G5485
N-ASF
χάριν
charin
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3788
N-DPM
ὀφθαλμοῖς
ofthalmois
–

G4771
P-GS
σου,
su,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2036
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

G3165
ADV
Μὴ
Me
–

G1097
V-AAD-3S
γνώτω
gnoto
–

G3778
D-ASN
τοῦτο
tuto
–

–
N-PRI
Ιωναθαν,
Ionathan,
–

G3165
ADV
μὴ
me
–

G3364
ADV
οὐ
u
–

G1014
V-PAS-3S
βούληται·
buletai;
–

G235
CONJ
ἀλλὰ
alla
–

G2198
V-PAS-3S
ζῇ
ze
–

–
N-NSM
יהוה
JHWH
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2198
V-PAS-3S
ζῇ
ze
–

G3588
T-NSF
ἡ
he
–

G5590
N-NSF
ψυχή
psyche
–

G4771
P-GS
σου,
su,
–

G3754
CONJ
ὅτι,
hoti,
–

G2531
ADV
καθὼς
kathos
–

G2036
V-AAI-3P
εἶπον,
eipon,
–

G1705
V-RMI-3S
ἐμπέπλησται
empeplestai
–

G303
PREP
ἀνὰ
ana
–

G3319
A-ASN
μέσον
meson
–

G1473
P-GS
μου
mu
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G2288
N-GSM
θανάτου.
thanatu.
–

**20:4**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2036
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G4314
PREP
πρὸς
pros
–

G1138
N-PRI
Δαυιδ
Dauid
–

G5100
I-ASN
Τί
Ti
–

G1937
V-PAI-3S
ἐπιθυμεῖ
epithymei
–

G3588
T-NSF
ἡ
he
–

G5590
N-NSF
ψυχή
psyche
–

G4771
P-GS
σου
su
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G5100
I-ASN
τί
ti
–

G4160
V-AAS-1S
ποιήσω
poieso
–

G4771
P-DS
σοι;
soi;
–

**20:5**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2036
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

G1138
N-PRI
Δαυιδ
Dauid
–

G4314
PREP
πρὸς
pros
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G2400
INJ
Ἰδοὺ
Idu
–

G1161
PRT
δὴ
de
–

G3561
N-NSF
νεομηνία
neomenia
–

G839
ADV
αὔριον,
aurion,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1473
P-NS
ἐγὼ
ego
–

G2523
V-AAPNS
καθίσας
kathisas
–

G3364
ADV
οὐ
u
–

G2521
V-FMI-1S
καθήσομαι
kathesomai
–

G3326
PREP
μετὰ
meta
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G935
N-GSM
βασιλέως
basileos
–

G2068
V-AAN
φαγεῖν,
fagein,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1821
V-FAI-3S
ἐξαποστελεῖς
eksaposteleis
–

G1473
P-AS
με,
me,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2928
V-FPI-1S
κρυβήσομαι
krybesomai
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DSN
τῷ
to
–

–
N-DSN
πεδίῳ
pedio
–

G2193
PREP
ἕως
heos
–

G1169
A-GSF
δείλης.
deiles.
–

**20:6**

G1437
CONJ
ἐὰν
ean
–

G1980
V-PMPNS
ἐπισκεπτόμενος
episkeptomenos
–

G1980
V-AMS-3S
ἐπισκέψηταί
episkepsetai
–

G1473
P-AS
με
me
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G3962
N-NSM
πατήρ
pater
–

G4771
P-GS
σου,
su,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2046
V-FAI-3S
ἐρεῖς
ereis
–

G3868
V-PAPNS
Παραιτούμενος
Paraitumenos
–

G3868
V-ANI-3S
παρῃτήσατο
paretesato
–

G575
PREP
ἀπ᾽
ap᾽
–

G1473
P-GS
ἐμοῦ
emu
–

G1138
N-PRI
Δαυιδ
Dauid
–

G5143
V-AAN
δραμεῖν
dramein
–

G2193
PREP
ἕως
heos
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G965
N-PRI
Βηθλεεμ
Bethleem
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

G4172
N-ASF
πόλιν
polin
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ,
autu,
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G2378
N-NSF
θυσία
thysia
–

G3588
T-GPF
τῶν
ton
–

G2250
N-GPF
ἡμερῶν
hemeron
–

G1563
ADV
ἐκεῖ
ekei
–

G3650
A-DSF
ὅλῃ
hole
–

G3588
T-DSF
τῇ
te
–

G5443
N-DSF
φυλῇ.
fyle.
–

**20:7**

G1437
CONJ
ἐὰν
ean
–

G3592
D-APN
τάδε
tade
–

G3004
V-AAS-3S
εἴπῃ
eipe
–

G18
ADV
Ἀγαθῶς,
Agathos,
–

G1515
N-NSF
εἰρήνη
eirene
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

G1401
N-DSM
δούλῳ
dulo
–

G4771
P-GS
σου·
su;
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1437
CONJ
ἐὰν
ean
–

G4642
ADV
σκληρῶς
skleros
–

G611
V-APS-3S
ἀποκριθῇ
apokrithe
–

G4771
P-DS
σοι,
soi,
–

G1097
V-AAD-2S
γνῶθι
gnothi
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G4931
V-RPI-3S
συντετέλεσται
syntetelestai
–

G3588
T-NSF
ἡ
he
–

G2549
N-NSF
κακία
kakia
–

G3844
PREP
παρ᾽
par᾽
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ.
autu.
–

**20:8**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G4160
V-FAI-3S
ποιήσεις
poieseis
–

G1656
N-NSM
ἔλεος
eleos
–

G3326
PREP
μετὰ
meta
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G1401
N-GSM
δούλου
dulu
–

G4771
P-GS
σου,
su,
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G1521
V-AAI-2S
εἰσήγαγες
eisegages
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G1242
N-ASF
διαθήκην
diatheken
–

–
N-GSM
יהוה
JHWH
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

G1401
N-ASM
δοῦλόν
dulon
–

G4771
P-GS
σου
su
–

G3326
PREP
μετὰ
meta
–

G4572
D-GSM
σεαυτοῦ·
seautu;
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1487
CONJ
εἰ
ei
–

G1510
V-PAI-3S
ἔστιν
estin
–

G93
N-NSF
ἀδικία
adikia
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

G1401
N-DSM
δούλῳ
dulo
–

G4771
P-GS
σου,
su,
–

G2289
V-AAD-2S
θανάτωσόν
thanatoson
–

G1473
P-AS
με
me
–

G4771
P-NS
σύ·
sy;
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2193
PREP
ἕως
heos
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G3962
N-GSM
πατρός
patros
–

G4771
P-GS
σου
su
–

G2443
CONJ
ἵνα
hina
–

G5100
I-ASN
τί
ti
–

G3778
ADV
οὕτως
hutos
–

G1521
V-PAI-2S
εἰσάγεις
eisageis
–

G1473
P-AS
με;
me;
–

**20:9**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2036
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G3365
ADV
Μηδαμῶς
Medamos
–

G4771
P-DS
σοι,
soi,
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G1437
CONJ
ἐὰν
ean
–

G1097
V-PAPNS
γινώσκων
ginoskon
–

G1097
V-AAS-1S
γνῶ
gno
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G4931
V-RPI-3S
συντετέλεσται
syntetelestai
–

G3588
T-NSF
ἡ
he
–

G2549
N-NSF
κακία
kakia
–

G3844
PREP
παρὰ
para
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G3962
N-GSM
πατρός
patros
–

G1473
P-GS
μου
mu
–

G3588
T-GSN
τοῦ
tu
–

G2064
V-AAN
ἐλθεῖν
elthein
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G4771
P-AS
σέ·
se;
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1437
CONJ
ἐὰν
ean
–

G3165
ADV
μή,
me,
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G3588
T-APF
τὰς
tas
–

G4172
N-APF
πόλεις
poleis
–

G4771
P-GS
σου
su
–

G1473
P-NS
ἐγὼ
ego
–

G518
V-FAI-1S
ἀπαγγελῶ
apangelo
–

G4771
P-DS
σοι.
soi.
–

**20:10**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2036
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

G1138
N-PRI
Δαυιδ
Dauid
–

G4314
PREP
πρὸς
pros
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G5100
I-ASN
Τίς
Tis
–

G518
V-FAI-3S
ἀπαγγελεῖ
apangelei
–

G1473
P-DS
μοι,
moi,
–

G1437
CONJ
ἐὰν
ean
–

G611
V-APS-3S
ἀποκριθῇ
apokrithe
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G3962
N-NSM
πατήρ
pater
–

G4771
P-GS
σου
su
–

G4642
ADV
σκληρῶς;
skleros;
–

**20:11**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2036
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G4314
PREP
πρὸς
pros
–

G1138
N-PRI
Δαυιδ
Dauid
–

G4198
V-PAD-2S
Πορεύου
Poreuu
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3306
V-PAD-2S
μένε
mene
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G68
N-ASM
ἀγρόν.
agron.
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1607
V-PMI-3P
ἐκπορεύονται
ekporeuontai
–

G297
A-NPM
ἀμφότεροι
amfoteroi
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G68
N-ASM
ἀγρόν.
agron.
–

**20:12**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2036
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G4314
PREP
πρὸς
pros
–

G1138
N-PRI
Δαυιδ
Dauid
–

–
N-NSM
יהוה
JHWH
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G2316
N-NSM
θεὸς
theos
–

G2474
N-PRI
Ισραηλ
Israel
–

G1492
V-RAI-3S
οἶδεν
oiden
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G350
V-FAI-1S
ἀνακρινῶ
anakrino
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

G3962
N-ASM
πατέρα
patera
–

G1473
P-GS
μου
mu
–

G3739
CONJ
ὡς
hos
–

G302
PRT
ἂν
an
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G2540
N-NSM
καιρὸς
kairos
–

–
ADV
τρισσῶς,
trissos,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2400
INJ
ἰδοὺ
idu
–

G18
A-ASM
ἀγαθὸν
agathon
–

G1510
V-PAS-3S
ᾖ
e
–

G4012
PREP
περὶ
peri
–

G1138
N-PRI
Δαυιδ,
Dauid,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3364
ADV
οὐ
u
–

G3165
ADV
μὴ
me
–

G649
V-FAI-1S
ἀποστείλω
aposteilo
–

G4314
PREP
πρὸς
pros
–

G4771
P-AS
σὲ
se
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G68
N-ASM
ἀγρόν·
agron;
–

**20:13**

G3592
D-APN
τάδε
tade
–

G4160
V-AAN
ποιήσαι
poiesai
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

–
N-NSM
יהוה
JHWH
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3592
D-APN
τάδε
tade
–

G4369
V-AAO-3S
προσθείη,
prostheie,
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G399
V-FAI-1S
ἀνοίσω
anoiso
–

G3588
T-APN
τὰ
ta
–

G2556
A-APN
κακὰ
kaka
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G4771
P-AS
σὲ
se
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G601
V-FAI-1S
ἀποκαλύψω
apokalypso
–

G3588
T-ASN
τὸ
to
–

G5621
N-ASN
ὠτίον
otion
–

G4771
P-GS
σου
su
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1821
V-FAI-1S
ἐξαποστελῶ
eksapostelo
–

G4771
P-AS
σε,
se,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G565
V-FMI-2S
ἀπελεύσῃ
apeleuse
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G1515
N-ASF
εἰρήνην·
eirenen;
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1510
V-FMI-3S
ἔσται
estai
–

–
N-NSM
יהוה
JHWH
–

G3326
PREP
μετὰ
meta
–

G4771
P-GS
σοῦ,
su,
–

G2531
ADV
καθὼς
kathos
–

G1510
V-IAI-3S
ἦν
en
–

G3326
PREP
μετὰ
meta
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G3962
N-GSM
πατρός
patros
–

G1473
P-GS
μου.
mu.
–

**20:14**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3303
PRT
μὲν
men
–

G2089
ADV
ἔτι
eti
–

G1473
P-GS
μου
mu
–

G2198
V-PAPGS
ζῶντος
zontos
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G4160
V-FAI-3S
ποιήσεις
poieseis
–

G1656
N-NSM
ἔλεος
eleos
–

G3326
PREP
μετ᾽
met᾽
–

G1473
P-GS
ἐμοῦ,
emu,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1437
CONJ
ἐὰν
ean
–

G2288
N-DSM
θανάτῳ
thanato
–

G599
V-AAS-1S
ἀποθάνω,
apothano,
–

**20:15**

G3364
ADV
οὐκ
uk
–

G1808
V-FAI-3S
ἐξαρεῖς
eksareis
–

G1656
N-NSM
ἔλεός
eleos
–

G4771
P-GS
σου
su
–

G575
PREP
ἀπὸ
apo
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G3624
N-GSM
οἴκου
oiku
–

G1473
P-GS
μου
mu
–

G2193
PREP
ἕως
heos
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G165
N-GSM
αἰῶνος·
aionos;
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1487
CONJ
εἰ
ei
–

G3165
ADV
μὴ
me
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DSN
τῷ
to
–

G1808
V-PAN
ἐξαίρειν
eksairein
–

–
N-ASM
יהוה
JHWH
–

G3588
T-APM
τοὺς
tus
–

G2190
N-APM
ἐχθροὺς
echthrus
–

G1138
N-PRI
Δαυιδ
Dauid
–

G1538
A-ASM
ἕκαστον
hekaston
–

G575
PREP
ἀπὸ
apo
–

G4383
N-GSN
προσώπου
prosopu
–

G3588
T-GSF
τῆς
tes
–

G1065
N-GSF
γῆς
ges
–

**20:16**

G1808
V-APN
ἐξαρθῆναι
eksarthenai
–

G3588
T-ASN
τὸ
to
–

G3686
N-ASN
ὄνομα
onoma
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G575
PREP
ἀπὸ
apo
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G3624
N-GSM
οἴκου
oiku
–

G1138
N-PRI
Δαυιδ,
Dauid,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1567
V-AAN
ἐκζητήσαι
ekdzetesai
–

–
N-NSM
יהוה
JHWH
–

G2190
N-APM
ἐχθροὺς
echthrus
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G1138
N-PRI
Δαυιδ.
Dauid.
–

**20:17**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G4369
V-ANI-3S
προσέθετο
prosetheto
–

G2089
ADV
ἔτι
eti
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G3660
V-AAN
ὀμόσαι
omosai
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

G1138
N-PRI
Δαυιδ,
Dauid,
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G25
V-AAI-3S
ἠγάπησεν
egapesen
–

G5590
N-ASF
ψυχὴν
psychen
–

G25
V-PAPGS
ἀγαπῶντος
agapontos
–

G846
D-ASM
αὐτόν.
auton.
–

**20:18**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2036
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G839
ADV
Αὔριον
Aurion
–

G3561
N-NSF
νουμηνία,
numenia,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1980
V-FAI-3S
ἐπισκεπήσῃ,
episkepese,
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G1980
V-FPI-3S
ἐπισκεπήσεται
episkepesetai
–

G2515
N-NSF
καθέδρα
kathedra
–

G4771
P-GS
σου.
su.
–

**20:19**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

–
V-FAI-3S
τρισσεύσεις
trisseuseis
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1980
V-FMI-2S
ἐπισκέψῃ
episkepse
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1854
V-FAI-3S
ἥξεις
hekseis
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

G5117
N-ASM
τόπον
topon
–

G4771
P-GS
σου,
su,
–

G3739
R-GSM
οὗ
hu
–

G2928
V-API-2S
ἐκρύβης
ekrybes
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DSF
τῇ
te
–

G2250
N-DSF
ἡμέρᾳ
hemera
–

G3588
T-DSF
τῇ
te
–

–
N-DSF
ἐργασίμῃ,
ergasime,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2521
V-FMI-2S
καθήσῃ
kathese
–

G3844
PREP
παρὰ
para
–

G3588
T-ASN
τὸ
to
–

–
N-PRI
εργαβ
ergab
–

G1565
D-ASN
ἐκεῖνο.
ekeino.
–

**20:20**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1473
P-NS
ἐγὼ
ego
–

–
V-FAI-1S
τρισσεύσω
trisseuso
–

G3588
T-DPF
ταῖς
tais
–

–
N-DPF
σχίζαις
schidzais
–

–
V-PAPNS
ἀκοντίζων
akontidzon
–

G1599
V-PAPNS
ἐκπέμπων
ekpempon
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

–
N-PRI
αματταρι·
amattari;
–

**20:21**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2400
INJ
ἰδοὺ
idu
–

G649
V-FAI-1S
ἀποστελῶ
apostelo
–

G3588
T-ASN
τὸ
to
–

G3808
N-ASN
παιδάριον
paidarion
–

G3004
V-PAPNS
λέγων
legon
–

G1204
ADV
Δεῦρο
Deuro
–

G2147
V-AAD-2S
εὑρέ
heure
–

G1473
P-DS
μοι
moi
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

–
N-ASF
σχίζαν·
schidzan;
–

G1437
CONJ
ἐὰν
ean
–

G2036
V-AAS-1S
εἴπω
eipo
–

G3004
V-PAPNS
λέγων
legon
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

G3808
N-DSN
παιδαρίῳ
paidario
–

G3592
ADV
Ὧδε
Hode
–

G3588
T-NSF
ἡ
he
–

–
N-NSF
σχίζα
schidza
–

G575
PREP
ἀπὸ
apo
–

G4771
P-GS
σοῦ
su
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3592
ADV
ὧδε,
hode,
–

G2983
V-AAD-2S
λαβὲ
labe
–

G846
D-ASF
αὐτήν,
auten,
–

G3854
V-PMD-2S
παραγίνου,
paraginu,
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G1515
N-NSF
εἰρήνη
eirene
–

G4771
P-DS
σοι
soi
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3364
ADV
οὐκ
uk
–

G1510
V-PAI-3S
ἔστιν
estin
–

G3056
N-NSM
λόγος,
logos,
–

G2198
V-PAS-3S
ζῇ
ze
–

–
N-NSM
יהוה·
יהוה;
–

**20:22**

G1437
CONJ
ἐὰν
ean
–

G3592
D-APN
τάδε
tade
–

G2036
V-AAS-1S
εἴπω
eipo
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

G3495
N-DSM
νεανίσκῳ
neanisko
–

G3592
ADV
Ὧδε
Hode
–

G3588
T-NSF
ἡ
he
–

–
N-NSF
σχίζα
schidza
–

G575
PREP
ἀπὸ
apo
–

G4771
P-GS
σοῦ
su
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1900
ADV
ἐπέκεινα,
epekeina,
–

G4198
V-PMD-2S
πορεύου,
poreuu,
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G1821
V-RAI-3S
ἐξαπέσταλκέν
eksapestalken
–

G4771
P-AS
σε
se
–

–
N-NSM
יהוה.
יהוה.
–

**20:23**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-ASN
τὸ
to
–

G4487
N-ASN
ῥῆμα,
rema,
–

G3739
R-ASN
ὃ
ho
–

G2980
V-AAI-1P
ἐλαλήσαμεν
elalesamen
–

G1473
P-NS
ἐγὼ
ego
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G4771
P-NS
σύ,
sy,
–

G2400
INJ
ἰδοὺ
idu
–

–
N-NSM
יהוה
JHWH
–

G3144
N-NSM
μάρτυς
martys
–

G303
PREP
ἀνὰ
ana
–

G3319
A-ASN
μέσον
meson
–

G1473
P-GS
ἐμοῦ
emu
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G4771
P-GS
σοῦ
su
–

G2193
PREP
ἕως
heos
–

G165
N-GSM
αἰῶνος.
aionos.
–

**20:24**

G2532
CONJ
Καὶ
Kai
–

G2928
V-PMI-3S
κρύπτεται
kryptetai
–

G1138
N-PRI
Δαυιδ
Dauid
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G68
N-DSM
ἀγρῷ,
agro,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3854
V-PMI-3S
παραγίνεται
paraginetai
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G3303
PRT
μήν,
men,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2064
V-PMI-3S
ἔρχεται
erchetai
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G935
N-NSM
βασιλεὺς
basileus
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

G5132
N-ASF
τράπεζαν
trapedzan
–

G3588
T-GSN
τοῦ
tu
–

G2068
V-AAN
φαγεῖν.
fagein.
–

**20:25**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2523
V-AAI-3S
ἐκάθισεν
ekathisen
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G935
N-NSM
βασιλεὺς
basileus
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

G2515
N-ASF
καθέδραν
kathedran
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ
autu
–

G3739
CONJ
ὡς
hos
–

G530
ADV
ἅπαξ
hapaks
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G530
ADV
ἅπαξ,
hapaks,
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G3588
T-GSF
τῆς
tes
–

G2515
N-GSF
καθέδρας
kathedras
–

G3844
PREP
παρὰ
para
–

G5109
N-ASM
τοῖχον,
toichon,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G4399
V-AAI-3S
προέφθασεν
proefthasen
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

–
N-PRI
Ιωναθαν,
Ionathan,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2523
V-AAI-3S
ἐκάθισεν
ekathisen
–

–
N-PRI
Αβεννηρ
Abenner
–

G1537
PREP
ἐκ
ek
–

–
A-GPM
πλαγίων
plagion
–

G4549
N-PRI
Σαουλ,
Saul,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1980
V-API-3S
ἐπεσκέπη
epeskepe
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G5117
N-NSM
τόπος
topos
–

G1138
N-PRI
Δαυιδ.
Dauid.
–

**20:26**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3364
ADV
οὐκ
uk
–

G2980
V-AAI-3S
ἐλάλησεν
elalesen
–

G4549
N-PRI
Σαουλ
Saul
–

G3762
A-ASN
οὐδὲν
uden
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DSF
τῇ
te
–

G2250
N-DSF
ἡμέρᾳ
hemera
–

G1565
D-DSF
ἐκείνῃ,
ekeine,
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G2036
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

–
N-NSN
Σύμπτωμα
Symptoma
–

G5316
V-PMI-3S
φαίνεται
fainetai
–

G3165
ADV
μὴ
me
–

G2513
A-NSM
καθαρὸς
katharos
–

G1510
V-PAN
εἶναι,
einai,
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G3364
ADV
οὐ
u
–

G2511
V-RMI-3S
κεκαθάρισται.
kekatharistai.
–

**20:27**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1096
V-API-3S
ἐγενήθη
egenethe
–

G3588
T-DSF
τῇ
te
–

G1887
ADV
ἐπαύριον
epaurion
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G3303
N-GSM
μηνὸς
menos
–

G3588
T-DSF
τῇ
te
–

G2250
N-DSF
ἡμέρᾳ
hemera
–

G3588
T-DSF
τῇ
te
–

G1208
A-DSF
δευτέρᾳ
deutera
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1980
V-API-3S
ἐπεσκέπη
epeskepe
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G5117
N-NSM
τόπος
topos
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G1138
N-PRI
Δαυιδ,
Dauid,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2036
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

G4549
N-PRI
Σαουλ
Saul
–

G4314
PREP
πρὸς
pros
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

G5207
N-ASM
υἱὸν
hyion
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ
autu
–

G5100
I-ASN
Τί
Ti
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G3364
ADV
οὐ
u
–

G3854
V-RAI-3S
παραγέγονεν
paragegonen
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G5207
N-NSM
υἱὸς
hyios
–

G2421
N-PRI
Ιεσσαι
Iessai
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G5504
ADV
ἐχθὲς
echthes
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G4594
ADV
σήμερον
semeron
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

G5132
N-ASF
τράπεζαν;
trapedzan;
–

**20:28**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G611
V-API-3S
ἀπεκρίθη
apekrithe
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

G4549
N-PRI
Σαουλ
Saul
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2036
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

G846
D-DSM
αὐτῷ
auto
–

G3868
V-RMI-3S
Παρῄτηται
Paretetai
–

G1138
N-PRI
Δαυιδ
Dauid
–

G3844
PREP
παρ᾽
par᾽
–

G1473
P-GS
ἐμοῦ
emu
–

G2193
PREP
ἕως
heos
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G965
N-PRI
Βηθλεεμ
Bethleem
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

G4172
N-ASF
πόλιν
polin
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ
autu
–

G4198
V-APN
πορευθῆναι
poreuthenai
–

**20:29**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2036
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

G1821
V-AAD-2S
Ἐξαπόστειλον
Eksaposteilon
–

G1161
PRT
δή
de
–

G1473
P-AS
με,
me,
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G2378
N-NSF
θυσία
thysia
–

G3588
T-GSF
τῆς
tes
–

G5443
N-GSF
φυλῆς
fyles
–

G1473
P-DP
ἡμῖν
hemin
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DSF
τῇ
te
–

G4172
N-DSF
πόλει,
polei,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1781
V-AMI-3P
ἐνετείλαντο
eneteilanto
–

G4314
PREP
πρός
pros
–

G1473
P-AS
με
me
–

G3588
T-NPM
οἱ
hoi
–

G80
N-NPM
ἀδελφοί
adelfoi
–

G1473
P-GS
μου,
mu,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3568
ADV
νῦν
nyn
–

G1487
CONJ
εἰ
ei
–

G2147
V-RAI-1S
εὕρηκα
heureka
–

G5485
N-ASF
χάριν
charin
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3788
N-DPM
ὀφθαλμοῖς
ofthalmois
–

G4771
P-GS
σου,
su,
–

G1295
V-FPI-1S
διασωθήσομαι
diasothesomai
–

G1161
PRT
δὴ
de
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3708
V-FMI-1S
ὄψομαι
opsomai
–

G3588
T-APM
τοὺς
tus
–

G80
N-APM
ἀδελφούς
adelfus
–

G1473
P-GS
μου·
mu;
–

G1223
PREP
διὰ
dia
–

G3778
D-ASN
τοῦτο
tuto
–

G3364
ADV
οὐ
u
–

G3854
V-RAI-3S
παραγέγονεν
paragegonen
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

G5132
N-ASF
τράπεζαν
trapedzan
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G935
N-GSM
βασιλέως.
basileos.
–

**20:30**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2373
V-API-3S
ἐθυμώθη
ethymothe
–

G3709
N-DSF
ὀργῇ
orge
–

G4549
N-PRI
Σαουλ
Saul
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G4970
ADV
σφόδρα
sfodra
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2036
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

G846
D-DSM
αὐτῷ
auto
–

G5207
N-VSM
Υἱὲ
Hyie
–

G2877
N-GPN
κορασίων
korasion
–

–
V-PAPGP
αὐτομολούντων,
automolunton,
–

G3364
ADV
οὐ
u
–

G1063
PRT
γὰρ
gar
–

G1492
V-RAI-1S
οἶδα
oida
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G3353
N-NSM
μέτοχος
metochos
–

G1510
V-PAI-2S
εἶ
ei
–

G4771
P-NS
σὺ
sy
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

G5207
N-DSM
υἱῷ
hyio
–

G2421
N-PRI
Ιεσσαι
Iessai
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G152
N-ASF
αἰσχύνην
aischynen
–

G4771
P-GS
σου
su
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G152
N-ASF
αἰσχύνην
aischynen
–

G602
N-GSF
ἀποκαλύψεως
apokalypseos
–

G3384
N-GSF
μητρός
metros
–

G4771
P-GS
σου;
su;
–

**20:31**

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G3956
A-APF
πάσας
pasas
–

G3588
T-APF
τὰς
tas
–

G2250
N-APF
ἡμέρας,
hemeras,
–

G3739
R-APF
ἃς
has
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G5207
N-NSM
υἱὸς
hyios
–

G2421
N-PRI
Ιεσσαι
Iessai
–

G2198
V-PAS-3S
ζῇ
ze
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G3588
T-GSF
τῆς
tes
–

G1065
N-GSF
γῆς,
ges,
–

G3364
ADV
οὐχ
uch
–

G2090
V-FPI-3S
ἑτοιμασθήσεται
hetoimasthesetai
–

G3588
T-NSF
ἡ
he
–

G932
N-NSF
βασιλεία
basileia
–

G4771
P-GS
σου·
su;
–

G3568
ADV
νῦν
nyn
–

G3767
PRT
οὖν
un
–

G649
V-AAPNS
ἀποστείλας
aposteilas
–

G2983
V-AAD-2S
λαβὲ
labe
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

G3494
N-ASM
νεανίαν,
neanian,
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G5207
N-NSM
υἱὸς
hyios
–

G2288
N-GSM
θανάτου
thanatu
–

G3778
D-NSM
οὗτος.
hutos.
–

**20:32**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G611
V-API-3S
ἀπεκρίθη
apekrithe
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

G4549
N-PRI
Σαουλ
Saul
–

G2443
CONJ
Ἵνα
Hina
–

G5100
I-ASN
τί
ti
–

G599
V-PAI-3S
ἀποθνῄσκει;
apothneskei;
–

G5100
I-ASN
τί
ti
–

G4160
V-RAI-3S
πεποίηκεν;
pepoieken;
–

**20:33**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1869
V-AAI-3S
ἐπῆρεν
eperen
–

G4549
N-PRI
Σαουλ
Saul
–

G3588
T-ASN
τὸ
to
–

–
N-ASN
δόρυ
dory
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G3588
T-GSN
τοῦ
tu
–

G2289
V-AAN
θανατῶσαι
thanatosai
–

G846
D-ASM
αὐτόν.
auton.
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1097
V-AAI-3S
ἔγνω
egno
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G4931
V-RPI-3S
συντετέλεσται
syntetelestai
–

G3588
T-NSF
ἡ
he
–

G2549
N-NSF
κακία
kakia
–

G3778
D-NSF
αὕτη
haute
–

G3844
PREP
παρὰ
para
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G3962
N-GSM
πατρὸς
patros
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ
autu
–

G2289
V-AAN
θανατῶσαι
thanatosai
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

G1138
N-PRI
Δαυιδ,
Dauid,
–

**20:34**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G450
V-AAI-3S
ἀνεπήδησεν
anepedesen
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G575
PREP
ἀπὸ
apo
–

G3588
T-GSF
τῆς
tes
–

G5132
N-GSF
τραπέζης
trapedzes
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3709
N-DSF
ὀργῇ
orge
–

G2372
N-GSM
θυμοῦ
thymu
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3364
ADV
οὐκ
uk
–

G2068
V-AAI-3S
ἔφαγεν
efagen
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DSF
τῇ
te
–

G1208
A-DSF
δευτέρᾳ
deutera
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G3303
N-GSM
μηνὸς
menos
–

G740
N-ASM
ἄρτον,
arton,
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G2352
V-API-3S
ἐθραύσθη
ethrausthe
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

G1138
N-PRI
Δαυιδ,
Dauid,
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G4931
V-AAI-3S
συνετέλεσεν
synetelesen
–

G1909
PREP
ἐπ᾽
ep᾽
–

G846
D-ASM
αὐτὸν
auton
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G3962
N-NSM
πατὴρ
pater
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ.
autu.
–

**20:35**

G2532
CONJ
Καὶ
Kai
–

G1096
V-API-3S
ἐγενήθη
egenethe
–

G4404
ADV
πρωὶ
proi
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1831
V-AAI-3S
ἐξῆλθεν
ekselthen
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G68
N-ASM
ἀγρόν,
agron,
–

G2531
ADV
καθὼς
kathos
–

G5021
V-ANI-3S
ἐτάξατο
etaksato
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G3588
T-ASN
τὸ
to
–

G3142
N-ASN
μαρτύριον
martyrion
–

G1138
N-PRI
Δαυιδ,
Dauid,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3808
N-ASN
παιδάριον
paidarion
–

G3398
A-ASN
μικρὸν
mikron
–

G3326
PREP
μετ᾽
met᾽
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ.
autu.
–

**20:36**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2036
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

G3588
T-DSN
τῷ
to
–

G3808
N-DSN
παιδαρίῳ
paidario
–

G5143
V-AAD-2S
Δράμε,
Drame,
–

G2147
V-AAD-2S
εὑρέ
heure
–

G1473
P-DS
μοι
moi
–

G3588
T-APF
τὰς
tas
–

–
N-APF
σχίζας,
schidzas,
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3739
R-DPF
αἷς
hais
–

G1473
P-NS
ἐγὼ
ego
–

–
V-PAI-1S
ἀκοντίζω·
akontidzo;
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-NSN
τὸ
to
–

G3808
N-NSN
παιδάριον
paidarion
–

G5143
V-AAI-3S
ἔδραμε,
edrame,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G846
D-NSM
αὐτὸς
autos
–

–
V-AAI-3S
ἠκόντιζε
ekontidze
–

G3588
T-DSF
τῇ
te
–

G4977
N-DSF
σχίζῃ
schidze
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3855
V-AAI-3S
παρήγαγεν
paregagen
–

G846
D-ASF
αὐτήν.
auten.
–

**20:37**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2064
V-AAI-3S
ἦλθεν
elthen
–

G3588
T-NSN
τὸ
to
–

G3808
N-NSN
παιδάριον
paidarion
–

G2193
PREP
ἕως
heos
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G5117
N-GSM
τόπου
topu
–

G3588
T-GSF
τῆς
tes
–

–
N-GSF
σχίζης,
schidzes,
–

G3739
R-GSM
οὗ
hu
–

–
V-AAI-3S
ἠκόντιζεν
ekontidzen
–

–
N-PRI
Ιωναθαν,
Ionathan,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G310
V-AAI-3S
ἀνεβόησεν
aneboesen
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G3694
PREP
ὀπίσω
opiso
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G3494
N-GSM
νεανίου
neaniu
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2036
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

G1563
ADV
Ἐκεῖ
Ekei
–

G3588
T-NSF
ἡ
he
–

–
N-NSF
σχίζα
schidza
–

G575
PREP
ἀπὸ
apo
–

G4771
P-GS
σοῦ
su
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1900
ADV
ἐπέκεινα·
epekeina;
–

**20:38**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G310
V-AAI-3S
ἀνεβόησεν
aneboesen
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G3694
PREP
ὀπίσω
opiso
–

G3588
T-GSN
τοῦ
tu
–

G3808
N-GSN
παιδαρίου
paidariu
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ
autu
–

G3004
V-PAPNS
λέγων
legon
–

–
V-PAPAS
Ταχύνας
Tachynas
–

G4692
V-AAD-2S
σπεῦσον
speuson
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3165
ADV
μὴ
me
–

G2476
V-AAS-2S
στῇς·
stes;
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

–
V-AAI-3S
ἀνέλεξεν
aneleksen
–

G3588
T-NSN
τὸ
to
–

G3808
N-NSN
παιδάριον
paidarion
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G3588
T-APF
τὰς
tas
–

–
N-APF
σχίζας
schidzas
–

G4314
PREP
πρὸς
pros
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

G2962
N-ASM
κύριον
kyrion
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ.
autu.
–

**20:39**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-NSN
τὸ
to
–

G3808
N-NSN
παιδάριον
paidarion
–

G3364
ADV
οὐκ
uk
–

G1097
V-AAI-3S
ἔγνω
egno
–

G3762
A-ASN
οὐθέν,
uthen,
–

–
PREP
πάρεξ
pareks
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1138
N-PRI
Δαυιδ
Dauid
–

G1097
V-AAI-3P
ἔγνωσαν
egnosan
–

G3588
T-ASN
τὸ
to
–

G4487
N-ASN
ῥῆμα.
rema.
–

**20:40**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G1325
V-AAI-3S
ἔδωκεν
edoken
–

G3588
T-APN
τὰ
ta
–

G4632
N-APN
σκεύη
skeue
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ
autu
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G3588
T-ASN
τὸ
to
–

G3808
N-ASN
παιδάριον
paidarion
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ
autu
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3004
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

G3588
T-DSN
τῷ
to
–

G3808
N-DSN
παιδαρίῳ
paidario
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ
autu
–

G4198
V-PAD-2S
Πορεύου
Poreuu
–

G1525
V-AAD-2S
εἴσελθε
eiselthe
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

G4172
N-ASF
πόλιν.
polin.
–

**20:41**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3739
CONJ
ὡς
hos
–

G1525
V-AAI-3S
εἰσῆλθεν
eiselthen
–

G3588
T-NSN
τὸ
to
–

G3808
N-NSN
παιδάριον,
paidarion,
–

G2532
ADV
καὶ
kai
–

G1138
N-PRI
Δαυιδ
Dauid
–

G450
V-AAI-3S
ἀνέστη
aneste
–

G575
PREP
ἀπὸ
apo
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

–
N-PRI
εργαβ
ergab
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G4098
V-AAI-3S
ἔπεσεν
epesen
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G4383
N-ASN
πρόσωπον
prosopon
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ
autu
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G4352
V-AAI-3S
προσεκύνησεν
prosekynesen
–

G846
D-DSM
αὐτῷ
auto
–

G5140
ADV
τρίς,
tris,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2705
V-AAI-3S
κατεφίλησεν
katefilesen
–

G1538
A-NSM
ἕκαστος
hekastos
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

G4139
ADV
πλησίον
plesion
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ,
autu,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2799
V-AAI-3S
ἔκλαυσεν
eklausen
–

G1538
A-NSM
ἕκαστος
hekastos
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

G4139
ADV
πλησίον
plesion
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ
autu
–

G2193
PREP
ἕως
heos
–

G4930
N-GSF
συντελείας
synteleias
–

G3173
A-GSF
μεγάλης.
megales.
–

**20:42**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2036
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G4198
V-PAD-2S
Πορεύου
Poreuu
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G1515
N-ASF
εἰρήνην,
eirenen,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3739
CONJ
ὡς
hos
–

G3660
V-RAI-1P
ὀμωμόκαμεν
omomokamen
–

G1473
P-NP
ἡμεῖς
hemeis
–

G297
A-NPM
ἀμφότεροι
amfoteroi
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3686
N-DSN
ὀνόματι
onomati
–

–
N-GSM
יהוה
JHWH
–

G3004
V-PAPNP
λέγοντες
legontes
–

–
N-NSM
יהוה
JHWH
–

G1510
V-FMI-3S
ἔσται
estai
–

G3144
N-NSM
μάρτυς
martys
–

G303
PREP
ἀνὰ
ana
–

G3319
A-ASN
μέσον
meson
–

G1473
P-GS
ἐμοῦ
emu
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G4771
P-GS
σοῦ
su
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G303
PREP
ἀνὰ
ana
–

G3319
A-ASN
μέσον
meson
–

G3588
T-GSN
τοῦ
tu
–

G4690
N-GSN
σπέρματός
spermatos
–

G1473
P-GS
μου
mu
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G303
PREP
ἀνὰ
ana
–

G3319
A-ASN
μέσον
meson
–

G3588
T-GSN
τοῦ
tu
–

G4690
N-GSN
σπέρματός
spermatos
–

G4771
P-GS
σου
su
–

G2193
PREP
ἕως
heos
–

G165
N-GSM
αἰῶνος.
aionos.
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G450
V-AAI-3S
ἀνέστη
aneste
–

G1138
N-PRI
Δαυιδ
Dauid
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G565
V-AAI-3S
ἀπῆλθεν,
apelthen,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G1525
V-AAI-3S
εἰσῆλθεν
eiselthen
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

G4172
N-ASF
πόλιν.
polin.
–

NPI – Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza
Tłumaczenie: Krzysztof Radzimski
Prawa autorskie © 2021 [Kościół Chrześcijan Baptystów w Nowym Dworze Mazowieckim](http://kosciol-jezusa.pl/).
Udostępnione na licencji [Creative Commons Attribution No Derivatives License 4.0](http://creativecommons.org/licenses/by-nd/4.0/).